

ATACR 4-16X42MM F1 FFP RIFLE SCOPES - NIGHTFORCE ATACR 4-16X42MM FFP ILLUMINATED MIL-C RETICLE BLACK

If you need something compact yet powerful, the ATACR 4-16x42 F1 delivers. The fully multi-coated ED glass lenses within are stunning. Adjustments are standard with the Nightforce low profile ZeroHold feature, and available in .1 Mrad increments (12 Mils per revolution). A capped windage adjustment helps prevent accidental adjustment in the field. The parallax adjustment is marked with approximate numbered distances. The eyepiece features enhanced engraving, an integrated Power Throw Lever (PTL) and an XtremeSpeed thread for making a fast diopter adjustment. All of these features are paired with intelligent, Nightforce F1, first focal plane, reticles that provide for fast hold-off adjustments and precise ranging calculations. The ATACR 4-16x42 F1 sets a new standard in mid-powered optics.



Attributes

- Name: NIGHTFORCE ATACR 4-16X42MM FFP ILLUMINATED MIL-C RETICLE BLACK
- Manufacturer: NIGHTFORCE
- Product no.: 524000320
- Mfr. No.: C588
- Battery: CR-2032
- Click Value: 0.1 MRAD
- Click Value: 0.1 MRAD
- Eye Relief: 3.40",3.50"
- Finish: Matte Black
- Focal Plane: First
- Illumination: Yes
- Length: 12.6"
- Max Magnification: 16x
- Min. Magnification: 4x
- Model Number: ATACR
- Objective Size: 42mm
- Reticle: Mil-C
- Tube Size: 34mm
- Weight: 30.0 oz
- Delivery weight: 1.501kg
- UPC: 847362015323

Item details

Made in USA

This product contains a battery.

US export classification: 0A504.a

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für das ATACR 416X42MM F1 FFP Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir ATACR 416X42MM F1 FFP](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Telescopio ATACR 416X42MM F1 FFP](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for ATACR 416X42MM F1 FFP Kikkertsikte](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Lunety ATACR 416X42MM F1 FFP](#)
- [Suomi: Turvaohje ATACR 416X42MM F1 FFP Kiikaritähäimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för ATACR 416X42MM F1 FFP Gevärssikte](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro puškohled ATACR 416X42MM F1 FFP](#)

Sicherheitsanleitung für das ATACR 416X42MM F1 FFP Zielfernrohr

Einführung

Danke, dass du dich für das ATACR 416X42MM F1 FFP Zielfernrohr von Nightforce entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Nutzungshinweise, um einen sicheren Betrieb und die Wartung deines Zielfernrohrs zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Handle das Zielfernrohr immer mit Sorgfalt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Stelle sicher, dass das Zielfernrohr vor der Verwendung sicher am Feuerwaffen montiert ist.
- Verwende das Zielfernrohr nicht für andere Zwecke als vorgesehen.
- Halte das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe regelmäßig das Zielfernrohr auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Bei einer Fehlfunktion setze die Nutzung sofort aus und suche professionelle Hilfe.
- Befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung von Feuerwaffen und Optiken.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Augenschutz:** Trage immer geeigneten Augenschutz, wenn du Feuerwaffen mit dem Zielfernrohr verwendest.
- **Umweltbedingungen:** Vermeide die Verwendung des Zielfernrohrs bei extremen Wetterbedingungen, die die Funktionalität beeinträchtigen könnten, wie z.B. starkem Regen oder Schnee.
- **Lagerung:** Lagere das Zielfernrohr an einem kühlen, trockenen Ort, wenn es nicht in Gebrauch ist, um Feuchtigkeitsschäden zu vermeiden.
- **Reinigung:** Verwende ein weiches, fusselfreies Tuch zur Reinigung der Linsen. Vermeide die Verwendung von scharfen Chemikalien, die die Beschichtung beschädigen könnten.
- **Vorsicht bei Anpassungen:** Sei vorsichtig, wenn du Anpassungen am Zielfernrohr vornimmst. Stelle sicher, dass die Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung zeigt.
- **Batteriehandhabung:** Falls dein Zielfernrohr eine Batterie benötigt, gehe gemäß den Anweisungen des Herstellers damit um. Entsorge Batterien ordnungsgemäß.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Montage des Zielfernrohrs:

- Wähle eine geeignete Montagebasis, die mit deiner Feuerwaffe kompatibel ist.
- Befestige die ZielfernrohrRinge sicher an der Basis.
- Setze das Zielfernrohr in die Ringe und ziehe die Schrauben fest, um Stabilität zu gewährleisten.

2. Anpassung des Zielfernrohrs:

- Stelle die Vergrößerung auf das gewünschte Niveau mit dem Vergrößerungsring ein.
- Passe die Parallaxenverstellung entsprechend der Entfernung an, in der du schießen wirst, indem du die markierten Entfernungen am Einstellrad verwendest.
- Nutze die Wind und Höhenverstellungen, um das Zielfernrohr einzustellen.

3. Verwendung des Zielfernrohrs:

- Positioniere dein Auge in der entsprechenden AugenabstandDistanz (3.50" bis 3.40") für eine

- optimale Sicht.
- Schaue durch das Zielfernrohr und passe den Fokus gegebenenfalls mit dem Okular an.
- Nutze das beleuchtete Absehen für verbesserte Sichtbarkeit bei schwachem Licht.

4. Abschlusskontrollen:

- Überprüfe vor dem Schießen, dass das Zielfernrohr sicher montiert ist und alle Einstellungen korrekt vorgenommen wurden.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe in einem sicheren Zustand ist, bevor du anvisierst.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und alle Zubehörteile gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge Batterien nicht im normalen Hausmüll; befolge die lokalen Richtlinien zur Batterieentsorgung.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich des ATACR 416X42MM F1 FFP Zielfernrohrs wende dich bitte an deinen örtlichen NightforceHändler oder autorisierten Servicecenter für Unterstützung. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails bereit hast, um eine effizientere Anfrage zu gewährleisten.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du eine sichere und angenehme Erfahrung mit deinem ATACR 416X42MM F1 FFP Zielfernrohr gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit in Bezug auf die Sicherheit.

Safety Instruction Guide for ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope

Introduction

Thank you for choosing the ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope by Nightforce. This guide provides essential safety instructions and usage guidelines to ensure safe operation and maintenance of your rifle scope. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Always handle the rifle scope with care to avoid damage.
- Ensure that the rifle scope is mounted securely to the firearm before use.
- Do not use the rifle scope for purposes other than intended.
- Keep the rifle scope out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the rifle scope for any signs of wear or damage.
- In case of any malfunction, discontinue use immediately and seek professional assistance.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearms and optics.

Specific Safety Precautions for Use

- **Eye Protection:** Always wear appropriate eye protection when using firearms equipped with the rifle scope.
- **Environmental Conditions:** Avoid using the rifle scope in extreme weather conditions that may affect functionality, such as heavy rain or snow.
- **Storage:** Store the rifle scope in a cool, dry place when not in use to prevent moisture damage.
- **Cleaning:** Use a soft, lintfree cloth for cleaning the lenses. Avoid using harsh chemicals that may damage the coating.
- **Adjustment Caution:** Be cautious when making adjustments to the scope. Ensure the firearm is pointed in a safe direction at all times.
- **Battery Handling:** If your scope requires a battery, handle it according to the manufacturer's instructions. Dispose of batteries properly.

Instructions for Installation and Usage

1. Mounting the Scope:

- Choose a suitable mounting base that is compatible with your firearm.
- Securely attach the scope rings to the base.
- Place the rifle scope into the rings and tighten the screws to ensure it is stable.

2. Adjusting the Scope:

- Set the magnification to the desired level using the magnification ring.
- Adjust the parallax according to the distance you will be shooting, using the marked distances on the adjustment dial.
- Use the windage and elevation adjustments to zero the scope.

3. Using the Scope:

- Position your eye at the designated eye relief distance (3.50" to 3.40") for optimal viewing.
- Look through the scope and adjust the focus if necessary using the eyepiece.
- Utilize the illuminated reticle for improved visibility in lowlight conditions.

4. Final Checks:

- Before firing, doublecheck that the scope is securely mounted and all adjustments are correctly set.
- Ensure the firearm is in a safe condition before taking aim.

Disposal Instructions

- Dispose of the rifle scope and any accessories in accordance with local regulations.
- Do not dispose of batteries in regular household waste; follow local guidelines for battery disposal.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope, please refer to your local Nightforce dealer or authorized service center for assistance. Ensure you have your product details ready for a more efficient inquiry.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope

Introducción

Gracias por elegir el ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope de Nightforce. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad y pautas de uso para garantizar la operación y el mantenimiento seguros de tu visor. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar el producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre maneja el visor con cuidado para evitar daños.
- Asegúrate de que el visor esté montado de manera segura en el arma antes de usarlo.
- No uses el visor para otros fines que no sean los previstos.
- Mantén el visor fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona regularmente el visor en busca de signos de desgaste o daño.
- En caso de mal funcionamiento, interrumpe el uso de inmediato y busca asistencia profesional.
- Cumple con todas las leyes y regulaciones locales sobre el uso de armas de fuego y ópticas.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Protección Ocular:** Siempre usa protección ocular adecuada cuando utilices armas de fuego equipadas con el visor.
- **Condiciones Ambientales:** Evita usar el visor en condiciones climáticas extremas que puedan afectar su funcionalidad, como lluvia intensa o nieve.
- **Almacenamiento:** Guarda el visor en un lugar fresco y seco cuando no esté en uso para prevenir daños por humedad.
- **Limpieza:** Usa un paño suave y sin pelusa para limpiar las lentes. Evita usar productos químicos agresivos que puedan dañar el recubrimiento.
- **Precaución al Ajustar:** Ten cuidado al hacer ajustes en el visor. Asegúrate de que el arma esté apuntando en una dirección segura en todo momento.
- **Manejo de Baterías:** Si tu visor requiere una batería, manéjala de acuerdo con las instrucciones del fabricante. Desecha las baterías correctamente.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Montaje del Visor:

- Elige una base de montaje adecuada que sea compatible con tu arma.
- Asegura las anillas del visor a la base.
- Coloca el visor en las anillas y aprieta los tornillos para asegurarte de que esté estable.

2. Ajuste del Visor:

- Configura la magnificación al nivel deseado usando el anillo de magnificación.
- Ajusta el paralaje según la distancia a la que vas a disparar, usando las distancias marcadas en el dial de ajuste.
- Usa los ajustes de viento y elevación para poner a cero el visor.

3. Uso del Visor:

- Coloca tu ojo a la distancia de alivio ocular designada (3.50" a 3.40") para una visualización óptima.

- Mira a través del visor y ajusta el enfoque si es necesario usando el ocular.
- Utiliza la retícula iluminada para mejorar la visibilidad en condiciones de poca luz.

4. Verificaciones Finales:

- Antes de disparar, verifica que el visor esté montado de manera segura y que todos los ajustes estén correctamente configurados.
- Asegúrate de que el arma esté en una condición segura antes de apuntar.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el visor y cualquier accesorio de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches las baterías en la basura doméstica; sigue las pautas locales para la eliminación de baterías.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope, consulta a tu distribuidor local de Nightforce o a un centro de servicio autorizado para obtener asistencia. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para una consulta más eficiente.

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y placentera con tu ATACR 416X42MM F1 FFP Rifle Scope. Gracias por tu atención a la seguridad.

Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir ATACR 416X42MM F1 FFP

Introduction

Merci d'avoir choisi la lunette de tir ATACR 416X42MM F1 FFP de Nightforce. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des directives d'utilisation pour garantir un fonctionnement et un entretien sûrs de votre lunette. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Manipule toujours la lunette avec soin pour éviter d'endommager l'appareil.
- Assure-toi que la lunette est correctement montée sur l'arme avant de l'utiliser.
- Ne pas utiliser la lunette à d'autres fins que celles prévues.
- Garde la lunette hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement la lunette pour tout signe d'usure ou de dommage.
- En cas de dysfonctionnement, arrête immédiatement l'utilisation et demande de l'aide professionnelle.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation des armes à feu et des optiques.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Protection des Yeux** : Porte toujours une protection oculaire appropriée lorsque tu utilises des armes à feu équipées de la lunette.
- **Conditions Environnementales** : Évite d'utiliser la lunette dans des conditions climatiques extrêmes qui pourraient affecter sa fonctionnalité, comme de fortes pluies ou de la neige.
- **Stockage** : Range la lunette dans un endroit frais et sec lorsqu'elle n'est pas utilisée pour prévenir les dommages causés par l'humidité.
- **Nettoyage** : Utilise un chiffon doux et non pelucheux pour nettoyer les lentilles. Évite d'utiliser des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager le revêtement.
- **Précautions d'Ajustement** : Sois prudent lors des ajustements de la lunette. Assure-toi que l'arme est pointée dans une direction sûre à tout moment.
- **Manipulation de la Pile** : Si ta lunette nécessite une pile, manipule-la selon les instructions du fabricant. Dispose des piles correctement.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Montage de la Lunette :

- Choisis une base de montage adaptée qui est compatible avec ton arme.
- Fixe solidement les anneaux de la lunette à la base.
- Place la lunette dans les anneaux et serre les vis pour t'assurer qu'elle est stable.

2. Ajustement de la Lunette :

- Régle la magnification au niveau désiré en utilisant la bague de magnification.
- Ajuste la parallaxe en fonction de la distance à laquelle tu vas tirer, en utilisant les distances marquées sur le cadran d'ajustement.
- Utilise les réglages de dérive et d'élévation pour mettre la lunette à zéro.

3. Utilisation de la Lunette :

- Positionne ton œil à la distance de dégagement oculaire désignée (3.50" à 3.40") pour une vue optimale.

- Regarde à travers la lunette et ajuste la mise au point si nécessaire en utilisant l'oculaire.
- Utilise le réticule éclairé pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité.

4. Vérifications Finales :

- Avant de tirer, vérifie que la lunette est solidement montée et que tous les ajustements sont correctement réglés.
- Assure-toi que l'arme est en condition sûre avant de viser.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de la lunette et de tous les accessoires conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas les piles avec les déchets ménagers ordinaires ; suis les directives locales pour l'élimination des piles.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la lunette de tir ATACR 416X42MM F1 FFP, réfère-toi à ton revendeur Nightforce local ou à un centre de service autorisé pour obtenir de l'aide. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit à portée de main pour une demande plus efficace.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et agréable avec ta lunette de tir ATACR 416X42MM F1 FFP. Merci de prêter attention à la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Telescopio ATACR 416X42MM F1 FFP

Introduzione

Grazie per aver scelto il telescopio ATACR 416X42MM F1 FFP di Nightforce. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e linee guida per l'uso per garantire un'operazione e una manutenzione sicure del tuo telescopio. Ti preghiamo di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Maneggia sempre il telescopio con cura per evitare danni.
- Assicurati che il telescopio sia montato in modo sicuro all'arma prima dell'uso.
- Non utilizzare il telescopio per scopi diversi da quelli previsti.
- Tieni il telescopio fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Controlla regolarmente il telescopio per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento, interrompi immediatamente l'uso e cerca assistenza professionale.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso di armi da fuoco e ottiche.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Protezione degli Occhi:** Indossa sempre una protezione adeguata per gli occhi quando utilizzi armi da fuoco equipaggiate con il telescopio.
- **Condizioni Ambientali:** Evita di utilizzare il telescopio in condizioni meteorologiche estreme che potrebbero influenzare la funzionalità, come pioggia o neve intensa.
- **Stoccaggio:** Conserva il telescopio in un luogo fresco e asciutto quando non è in uso per prevenire danni da umidità.
- **Pulizia:** Usa un panno morbido e privo di pelucchi per pulire le lenti. Evita di utilizzare sostanze chimiche aggressive che potrebbero danneggiare il rivestimento.
- **Cautela nelle Regolazioni:** Fai attenzione quando apporti regolazioni al telescopio. Assicurati che l'arma sia puntata in una direzione sicura in ogni momento.
- **Maneggiamento della Batteria:** Se il tuo telescopio richiede una batteria, maneggiala secondo le istruzioni del produttore. Smaltisci le batterie in modo appropriato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Montaggio del Telescopio:

- Scegli una base di montaggio adatta che sia compatibile con la tua arma.
- Fissa saldamente gli anelli del telescopio alla base.
- Posiziona il telescopio negli anelli e stringi le viti per assicurarti che sia stabile.

2. Regolazione del Telescopio:

- Imposta l'ingrandimento al livello desiderato utilizzando l'anello di ingrandimento.
- Regola il parallasse in base alla distanza a cui intendi sparare, utilizzando le distanze contrassegnate sul disco di regolazione.
- Usa le regolazioni di deriva e elevazione per azzerare il telescopio.

3. Utilizzo del Telescopio:

- Posiziona il tuo occhio alla distanza di rilascio degli occhi designata (3.50" a 3.40") per una visione ottimale.

- Guarda attraverso il telescopio e regola il fuoco se necessario utilizzando l'oculare.
- Utilizza il reticolo illuminato per una visibilità migliorata in condizioni di scarsa illuminazione.

4. Controlli Finali:

- Prima di sparare, ricontrolla che il telescopio sia montato in modo sicuro e che tutte le regolazioni siano impostate correttamente.
- Assicurati che l'arma sia in condizioni sicure prima di mirare.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il telescopio e eventuali accessori in conformità con le normative locali.
- Non smaltire le batterie nei rifiuti domestici regolari; segui le linee guida locali per lo smaltimento delle batterie.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il telescopio ATACR 416X42MM F1 FFP, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore locale Nightforce o un centro di assistenza autorizzato per ricevere assistenza. Assicurati di avere i dettagli del prodotto pronti per un'inchiesta più efficiente.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con il tuo telescopio ATACR 416X42MM F1 FFP. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza.

Sikkerhetsinstruksjoner for ATACR 416X42MM F1 FFP Kikkertsikte

Introduksjon

Takk for at du valgte ATACR 416X42MM F1 FFP Kikkertsikte fra Nightforce. Denne veiledningen gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og bruksanvisninger for å sikre trygg drift og vedlikehold av kikkertsiktet. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Håndter alltid kikkertsiktet med forsiktighet for å unngå skade.
- Sørg for at kikkertsiktet er sikkert montert på våpenet før bruk.
- Ikke bruk kikkertsiktet til andre formål enn det som er tiltenkt.
- Hold kikkertsiktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser regelmessig kikkertsiktet for tegn på slitasje eller skade.
- Ved eventuelle feil, stopp umiddelbart bruken og søk profesjonell hjelp.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk av skytevåpen og optikk.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Øyevern:** Bruk alltid passende øyevern når du bruker skytevåpen utstyrt med kikkertsikte.
- **Miljøforhold:** Unngå å bruke kikkertsiktet i ekstreme værforhold som kan påvirke funksjonaliteten, som kraftig regn eller snø.
- **Lagring:** Oppbevar kikkertsiktet på et kjølig, tørt sted når det ikke er i bruk for å forhindre fuktskader.
- **Rengjøring:** Bruk en myk, lofri klut til å rengjøre linsene. Unngå å bruke sterke kjemikalier som kan skade belegget.
- **Justering:** Vær forsiktig når du gjør justeringer på kikkertsiktet. Sørg for at våpenet er rettet mot en trygg retning til enhver tid.
- **Batterihåndtering:** Hvis kikkertsiktet krever et batteri, håndter det i henhold til produsentens instruksjoner. Kasser batterier på riktig måte.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av kikkertsiktet:

- Velg en passende monteringsbase som er kompatibel med ditt våpen.
- Fest kikkertsikteringene sikkert til basen.
- Plasser kikkertsiktet i ringene og stram skruene for å sikre stabilitet.

2. Justering av kikkertsiktet:

- Still inn forstørrelsen til ønsket nivå ved hjelp av forstørrelsesringen.
- Juster parallax i henhold til avstanden du skal skyte på, ved å bruke de merkede avstandene på justeringshjulet.
- Bruk vind og høydejusteringene for å nullstille kikkertsiktet.

3. Bruk av kikkertsiktet:

- Plasser øyet ditt på den angitte øyeavstandsavstanden (3.50" til 3.40") for optimal visning.
- Se gjennom kikkertsiktet og juster fokuset om nødvendig ved hjelp av okularet.
- Bruk den opplyste retikkelen for bedre synlighet i lavlysforhold.

4. Siste sjekker:

- Før du avfyrrer, dobbeltsjekk at kikkertsiktet er sikkert montert og at alle justeringer er korrekt innstilt.
- Sørg for at våpenet er i en sikker tilstand før du tar sikte.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser kikkertsiktet og eventuelle tilbehør i samsvar med lokale forskrifter.
- Kasser ikke batterier i vanlig husholdningsavfall; følg lokale retningslinjer for batterikassering.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående ATACR 416X42MM F1 FFP Kikkertsikte, vennligst kontakt din lokale Nightforceforhandler eller autorisert servicepunkt for assistanse. Sørg for å ha produktinformasjonen klar for en mer effektiv henvendelse.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og hyggelig opplevelse med ditt ATACR 416X42MM F1 FFP Kikkertsikte. Takk for at du tar hensyn til sikkerheten.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Lunety ATACR 416X42MM F1 FFP

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór lunety ATACR 416X42MM F1 FFP firmy Nightforce. Niniejsza instrukcja zawiera istotne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa oraz zasady użytkowania, aby zapewnić bezpieczną obsługę i konserwację Twojej lunety. Prosimy o dokładne zapoznanie się z dokumentem przed użyciem produktu.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Zawsze obsługuj lunetę z ostrożnością, aby uniknąć uszkodzeń.
- Upewnij się, że luneta jest prawidłowo zamontowana na broni przed użyciem.
- Nie używaj lunety do celów innych niż zamierzony.
- Trzymaj lunetę z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj lunetę pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.
- W przypadku jakiegokolwiek awarii natychmiast zaprzestań użycia i skonsultuj się z profesjonalistą.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących użycia broni palnej i optyki.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Ochrona Oczu:** Zawsze noś odpowiednią ochronę oczu podczas używania broni wyposażonej w lunetę.
- **Warunki Środowiskowe:** Unikaj używania lunety w ekstremalnych warunkach pogodowych, które mogą wpłynąć na jej funkcjonalność, takich jak intensywne opady deszczu lub śniegu.
- **Przechowywanie:** Przechowuj lunetę w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używana, aby zapobiec uszkodzeniom spowodowanym wilgocią.
- **Czyszczenie:** Używaj miękkiej, bezpyłowej szmatki do czyszczenia soczewek. Unikaj używania agresywnych chemikaliów, które mogą uszkodzić powłokę.
- **Ostrożność przy Regulacji:** Zachowaj ostrożność podczas dokonywania regulacji lunety. Upewnij się, że broń jest skierowana w bezpiecznym kierunku w każdej chwili.
- **Obsługa Baterii:** Jeśli Twoja luneta wymaga baterii, postępuj zgodnie z instrukcjami producenta. Utylizuj baterie zgodnie z przepisami.

Instrukcje Montażu i Użytkowania

1. Montaż Lunety:

- Wybierz odpowiednią podstawę montażową, która jest kompatybilna z Twoją bronią.
- Solidnie przymocuj pierścienie lunety do podstawy.
- Umieść lunetę w pierścieniach i dokręć śruby, aby upewnić się, że jest stabilna.

2. Regulacja Lunety:

- Ustaw powiększenie na pożądanym poziomie za pomocą pierścienia powiększenia.
- Dostosuj paralaksę zgodnie z odległością, na którą będziesz strzelać, używając oznaczonych odległości na pokrętle regulacyjnym.
- Użyj regulacji wiatru i wysokości, aby wyzerować lunetę.

3. Używanie Lunety:

- Ustaw swoje oko w wyznaczonej odległości od oka (3.50" do 3.40") dla optymalnego widzenia.
- Spójrz przez lunetę i w razie potrzeby dostosuj ostrość za pomocą okularu.
- Wykorzystaj podświetlany retikulum, aby poprawić widoczność w warunkach słabego oświetlenia.

4. Ostateczne Kontrole:

- Przed oddaniem strzału ponownie sprawdź, czy luneta jest prawidłowo zamontowana, a wszystkie regulacje są poprawnie ustawione.
- Upewnij się, że broń jest w bezpiecznym stanie przed celowaniem.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj lunetę oraz wszelkie akcesoria zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj baterii do zwykłych odpadów domowych; postępuj zgodnie z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji baterii.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących lunety ATACR 416X42MM F1 FFP, skonsultuj się z lokalnym dealerem Nightforce lub autoryzowanym centrum serwisowym w celu uzyskania pomocy. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły produktu, aby umożliwić bardziej efektywne zapytanie.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z lunetą ATACR 416X42MM F1 FFP. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo.

Turvaohje ATACR 416X42MM F1 FFP Kiikaritähkäimelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Nightforce ATACR 416X42MM F1 FFP kiikaritähkäimen. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja käyttöohjeet, jotta voit käyttää ja huoltaa kiikaritähkäintäsi turvallisesti. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Käsittele kiikaritähkäintä aina varovasti vaurioiden välttämiseksi.
- Varmista, että kiikaritähkäin on kiinnitetty tukevasti aseeseen ennen käyttöä.
- Älä käytä kiikaritähkäintä muuhun kuin sen tarkoitukseen.
- Pidä kiikaritähkäin lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti kiikaritähkäimen kunto ja mahdolliset vauriot.
- Jos havaitset vian, lopeta käyttö välittömästi ja hae ammattilaisen apua.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat aseiden ja optiikan käyttöä.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- **Silmäsuojaus:** Käytä aina asianmukaisia silmäsuojuksia, kun käytät aseita, joissa on kiikaritähkäin.
- **Ympäristöolosuhteet:** Vältä kiikaritähkäimen käyttöä äärimmäisissä sääolosuhteissa, jotka voivat vaikuttaa toimintaan, kuten voimakkaassa sateessa tai lumessa.
- **Säilytys:** Säilytä kiikaritähkäin viileässä ja kuivassa paikassa, kun sitä ei käytetä, estääksesi kosteuden aiheuttamat vauriot.
- **Puhdistus:** Käytä linssien puhdistamiseen pehmeää, nukkaamatonta kangasta. Vältä voimakkaita kemikaaleja, jotka voivat vahingoittaa pinnoitetta.
- **Säätövarovaisuus:** Ole varovainen tehdessäsi säätöjä kiikaritähkäimeen. Varmista, että ase osoittaa aina turvalliseen suuntaan.
- **Pariston käsittely:** Jos kiikaritähkäin vaatii pariston, käsittele sitä valmistajan ohjeiden mukaan. Hävitä paristot asianmukaisesti.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Kiikaritähkäimen Kiinnittäminen:

- Valitse sopiva kiinnityspohja, joka on yhteensopiva aseesi kanssa.
- Kiinnitä kiikaritähkäimen renkaat tukevasti pohjaan.
- Aseta kiikaritähkäin renkaihin ja kiristä ruuvit varmistaaksesi, että se on vakaa.

2. Kiikaritähkäimen Säädöt:

- Aseta suurennus halutulle tasolle suurennusrenkaan avulla.
- Säädä parallaksi ampumamatkan mukaan käyttäen säädön merkintöjä.
- Käytä tuuli ja korkeussäätöjä kiikaritähkäimen nollaamiseksi.

3. Kiikaritähkäimen Käyttö:

- Aseta silmäsi määritellylle silmänetäisyydelle (3.50" 3.40") optimaalista näkymistä varten.
- Katso kiikaritähkäimen läpi ja säädä tarkennusta tarvittaessa okulaarista.
- Hyödynnä valaistua ristikkokuviota parantaaksesi näkyvyyttä heikossa valaistuksessa.

4. Lopputarkastukset:

- Ennen laukaisua tarkista, että kiikaritähän on kiinnitetty tukevasti ja kaikki säädöt ovat oikein asetettu.
- Varmista, että ase on turvallisessa kunnossa ennen tähtäämistä.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kiikaritähän ja mahdolliset lisävarusteet paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä paristoja tavallisessa kotitalousjätteessä; noudata paikallisia ohjeita paristojen hävittämiseksi.

Lisätietoja ja Tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolia ATACR 416X42MM F1 FFP kiikaritähäimestä, ota yhteyttä paikalliseen Nightforcejälleenmyyjään tai valtuutettuun huoltokeskukseen saadaksesi apua. Varmista, että sinulla on tuoteasiakirjat valmiina tehokkaamman kyselyn varmistamiseksi.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen ATACR 416X42MM F1 FFP kiikaritähäimen kanssa. Kiitos, että kiinnität huomiota turvallisuuteen.

Säkerhetsinstruktionsguide för ATACR 416X42MM F1 FFP Gevärssikte

Introduktion

Tack för att du valde ATACR 416X42MM F1 FFP Gevärssikte från Nightforce. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och användningsriktlinjer för att säkerställa säker drift och underhåll av ditt gevärssikte. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Hantera alltid gevärssiktet med omsorg för att undvika skador.
- Se till att gevärssiktet är ordentligt monterat på vapnet innan användning.
- Använd inte gevärssiktet för andra ändamål än avsett.
- Håll gevärssiktet utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera regelbundet gevärssiktet för tecken på slitage eller skador.
- Vid eventuell funktionsstörning, avbryt användningen omedelbart och sök professionell hjälp.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående användning av skjutvapen och optik.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Ögonskydd:** Använd alltid lämpligt ögonskydd när du använder skjutvapen utrustade med gevärssiktet.
- **Miljöförhållanden:** Undvik att använda gevärssiktet under extrema väderförhållanden som kan påverka funktionaliteten, såsom kraftigt regn eller snö.
- **Förvaring:** Förvara gevärssiktet på en sval och torr plats när det inte används för att förhindra fuktskador.
- **Rengöring:** Använd en mjuk, luddfri trasa för att rengöra linserna. Undvik att använda starka kemikalier som kan skada beläggningen.
- **Justering:** Var försiktig när du gör justeringar av siktet. Se till att vapnet alltid är riktat på ett säkert sätt.
- **Batterihantering:** Om ditt sikte kräver ett batteri, hantera det enligt tillverkarens instruktioner. Kassera batterier på rätt sätt.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av siktet:

- Välj en lämplig monteringsbas som är kompatibel med ditt vapen.
- Fäst siktets ringar ordentligt på basen.
- Placera gevärssiktet i ringarna och dra åt skruvarna för att säkerställa stabilitet.

2. Justering av siktet:

- Ställ in förstoring till önskad nivå med hjälp av förstoringens ring.
- Justera parallaxen enligt avståndet du ska skjuta på, med hjälp av de markerade avstånden på justeringsratten.
- Använd vind och höjjusteringarna för att nollställa siktet.

3. Användning av siktet:

- Placera ditt öga på den angivna ögonavståndet (3.50" till 3.40") för optimal sikt.
- Titta genom siktet och justera fokus om det behövs med hjälp av ögonstycket.
- Använd det belysta riktmedlet för förbättrad synlighet i svagt ljus.

4. Slutkontroller:

- Innan du avfyrar, kontrollera att siktet är ordentligt monterat och att alla justeringar är korrekt inställda.
- Se till att vapnet är i ett säkert tillstånd innan du siktar.

Avfallsinstruktioner

- Kassera gevärssiktet och eventuella tillbehör i enlighet med lokala förordningar.
- Kassera inte batterier i vanlig hushållssopor; följ lokala riktlinjer för batterikassering.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående ATACR 416X42MM F1 FFP Gevärssikte, vänligen kontakta din lokala Nightforceåterförsäljare eller auktoriserad servicecenter för hjälp. Se till att ha dina produktuppgifter tillgängliga för en mer effektiv förfrågan.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och trevlig upplevelse med ditt ATACR 416X42MM F1 FFP Gevärssikte. Tack för att du uppmärksammar säkerheten.

Bezpečnostní pokyny pro puškohled ATACR 416X42MM F1 FFP

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali puškohled ATACR 416X42MM F1 FFP od společnosti Nightforce. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny a pokyny pro používání, aby byla zajištěna bezpečná obsluha a údržba vašeho puškohledu. Před použitím výrobku si prosím pečlivě přečtěte tento dokument.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte s puškohledem opatrně, aby nedošlo k poškození.
- Ujistěte se, že je puškohled bezpečně namontován na zbraní před použitím.
- Nepoužívejte puškohled k účelům, pro které není určen.
- Držte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných jedinců.
- Pravidelně kontrolujte puškohled na známky opotřebení nebo poškození.
- V případě jakéhokoli selhání okamžitě přestaňte používat a vyhledejte odbornou pomoc.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se používání palných zbraní a optiky.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- **Ochrana očí:** Vždy noste vhodnou ochranu očí při používání palných zbraní vybavených puškohledem.
- **Environmentální podmínky:** Vyhněte se používání puškohledu za extrémních povětrnostních podmínek, které mohou ovlivnit funkčnost, jako je silný déšť nebo sněh.
- **Skladování:** Ukládejte puškohled na chladném a suchém místě, když se nepoužívá, aby se předešlo poškození vlhkostí.
- **Údržba:** Používejte měkký, bezprašný hadřík na čištění čoček. Vyhněte se používání agresivních chemikálií, které mohou poškodit povrchovou úpravu.
- **Opatrnost při nastavení:** Buďte opatrní při provádění nastavení puškohledu. Zajistěte, aby byla zbraň stále směřována bezpečným směrem.
- **Manipulace s bateriemi:** Pokud váš puškohled vyžaduje baterii, manipulujte s ní podle pokynů výrobce. Baterie likvidujte správně.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Montáž puškohledu:

- Vyberte vhodnou montážní základnu, která je kompatibilní s vaší zbraní.
- Bezpečně připevněte kroužky puškohledu na základnu.
- Umístěte puškohled do kroužků a utáhněte šrouby, aby byl stabilní.

2. Nastavení puškohledu:

- Nastavte zvětšení na požadovanou úroveň pomocí kroužku pro zvětšení.
- Upravte paralaxu podle vzdálenosti, na kterou budete střílet, pomocí označených vzdáleností na nastavitelném ovladači.
- Použijte úpravy větru a elevace k nulování puškohledu.

3. Používání puškohledu:

- Umístěte oko na určenou vzdálenost úlevy (3.50" až 3.40") pro optimální zobrazení.
- Podívejte se skrze puškohled a pokud je to nutné, upravte ostrost pomocí okuláru.
- Využijte osvětlený kříž pro lepší viditelnost za špatných světelných podmínek.

4. Konečné kontroly:

- Před výstřelem zkontrolujte, že je puškohled bezpečně namontován a všechna nastavení jsou správně nastavena.
- Ujistěte se, že je zbraň v bezpečném stavu před zaměřením.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte puškohled a jakékoli příslušenství v souladu s místními předpisy.
- Neličte baterie do běžného domácího odpadu; dodržujte místní pokyny pro likvidaci baterií.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se puškohledu ATACR 416X42MM F1 FFP se obraťte na svého místního prodejce Nightforce nebo autorizované servisní středisko pro pomoc. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro efektivnější dotaz.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a příjemný zážitek s vaším puškohledem ATACR 416X42MM F1 FFP. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti.